

Reprezentace ČSR a Rakouska

Republika československá.
 République Tchécoslovaque
 Cechoslovakische Republik

28 DIC 1920
 STAZIONE INTERNAZIONALE
 ANTIMIGLII



Vlada republiky
 Ministerstvo zahraničních věcí
 Praha, 28. 12. 1920
 El General
 El General

Cestovní list.
Passéport.
Reisepass.



Jmenem vlády Československé republiky vydává se tento cestovní list.
 Au nom du Gouvernement de la République Tchécoslovaque ce passeport est délivré.
 Namen der Regierung der Cechoslovakischen Republik wird dieser Reisepass ausgestellt.

Jméno a příjmení: *Jaroslav Spindler*
 Nom et prénom: / Vor- und Zuname

Profese: *účastník praktičtější*
 Profession: / Berufe

Rok, měsíc a den narození: *24/4 1890*
 Année, mois et jour de naissance: / Geburtsjahr, Monat und Tag

Bydliště: *Praha - Prague*
 Domicile: / Wohnort

Polit. okres: *Praha - Prague*
 District politique: / Polit. Bezirk

Příslušný: *Praha - Prague*
 A quel droit cité: / Gebürtort

Polit. okres: *Praha - Prague*
 District politique: / Polit. Bezirk

Rodilost: *Praha - Prague*
 Lieu de naissance: / Geburtsort

Polit. okres: *Praha - Prague*
 District politique: / Polit. Bezirk

Osobní popis:
 Signalement: / Personbeschreibung

Postava: *střední* / **Čísloje:** *vyhledatelný*
 Taille: / Größe
 Starost: *střední* / **Výška:** *175 cm*
 Age: / Height

Vlasy: *černé* / **Oči:** *šedé*
 Cheveux: / Augen
 Hair: / Eyes

Ústa: *komická* / **Nos:** *špičatý*
 Bouche: / Nez
 Mouth: / Nose

Vouhy: *reguliere* / **Hrady:** *dobrá*
 Moustache: / Barbe
 Mustache: / Beard

Vlastnoruční podpis:
 Signature: / Unterschrift

Vyhotoveno na základě *úředního průkazu*
 Délivré sur base de *l'attestation d'identité*
 Ausgestellt auf Grund *totarvosti* / *offizielle*

Pas byl vydán *20*
 Passéport établi par *la Direction de Police*
 Der Reisepass wurde ausgestellt *am 20. Dezember 1920*
státním úř. v Praze, v Praze
 dne *6 prosince* / 20
 le *6 décembre* / 1920
 La police présidentielle
 Pour le Président de Police

Cestovní doklady hráče Spindlera - zajímavý je údaj v kolonce účel cesty - propagace fotbalu v Bilbao.